

BON DE LIVRAISON à conserver par le CLIENT

TotalEnergies Lubrifiants 562, Avenue du Parc de l'Île 92029 NANTERRE CEDEX Identification TVA: FR66552006454		Date d'édition du BL: 16.08.2022 11:24:54 N° du bon de livraison: 8096661609										
Livraison		Commande										
Adresse: MAGNA PT S.P.A. 4 Via Dei Ciclamini 70026 MODUGNO ITALIE Téléphone: 080 5858111		N° de commande: 5093719026 Date de la commande: 06.07.2022 Référence client: 5500045041 Tva client: IT04886850728 Conditions expédition: Prelievo camion										
Dépôt de chargement: 2005 - BLENDING DE ROUEN												
Informations: COFOR: 91026247		CONTROLES A EFFECTUER AVANT DEPOTAGE <table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>OUI</th> <th>NON</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Le creux dans la cuve est suffisant pour dépoter la quantité indiquée sur le bon de livraison.</td> <td>☐</td> <td>☐</td> </tr> <tr> <td>La bouche de dépotage désignée correspond au produit indiqué sur le bon de livraison.</td> <td>☐</td> <td>☐</td> </tr> </tbody> </table> Si l'une des réponses aux deux questions ci-dessus est "NON" ou si les contrôles ne peuvent pas être effectués, ne pas dépoter et prévenir TotalEnergies Lubrifiants.			OUI	NON	Le creux dans la cuve est suffisant pour dépoter la quantité indiquée sur le bon de livraison.	☐	☐	La bouche de dépotage désignée correspond au produit indiqué sur le bon de livraison.	☐	☐
	OUI	NON										
Le creux dans la cuve est suffisant pour dépoter la quantité indiquée sur le bon de livraison.	☐	☐										
La bouche de dépotage désignée correspond au produit indiqué sur le bon de livraison.	☐	☐										
		Nom / signature client Nom / signature chauffeur										
Code produit	Appellation du produit	Volume	Poids net									
314164 OEL-700427	FF GET TR DCT-1 VRAC, TOTAL N°compartiment: 1	21753 L	18280 KG									
100322447 5012141624		280835	5100									
TOTAL		21753 L	18280 KG									
Facturation		Client										
Numéro de compte facturé: 975860 Nom: MAGNA PT S.P.A. Adresse: 4 Via Dei Ciclamini 70026 MODUGNO ITALIE		Numéro de compte livré: 975860 KUEHNE+MAG Réserves: Via dei Ciclamini snc - 70026 Modugno 1 ;										
Transporteur		25 AGO 2022 Cachet commercial: "Ricevuto con riserva" verifica su qualità e quan.										
Raison sociale: TRANSPORTS FICTIFS ENLEVEMENTS 92800 PUTEAUX FRANCE		Date et Signature:										
Document de transport: 56785449												

TOTAL lubrifiants

ORDRE DE LIVRAISON VRAC - TICKET DE CHARGEMENT

OLV : 56785449
CAMION : EXFU87848
TRANSPORTEUR : TRANSPORTS FICTIFS E

Cuve	Temp	D	15	Volume	Poids	Bac	(L)	(kg)	Produit	Pont	Destinataire	DSD	POIDS (kg)	Brut	Tare	Net	SAP	Ecart	Cuve	Lave
1	28	0.839	22000	33977	R452	DME	4	DISTRIB	MESUREE	21720/21721	33980	15700	18280	-187	NON					

DEBUT CHARGEMENT : 16/08/22 08:59:09
FIN CHARGEMENT : 16/08/22 09:43:41

POIDS BRUT EN SORTIE : 33980 kg
POIDS BRUT EN ENTREE : 15700 kg
POIDS TOTAL NET : 18280 kg
ANOMALIES : SOMME DES QTE NET : 18280 kg

CERTIFICAT OF ANALYSIS

Date : 16 August 2022

PAGE : 1/1

TOTALENERGIES LUBRIFIANTS

Magna PT S.p.A.
Via Dei Ciclamini 4
70026/Modugno
Italy

INTERNAL CUSTOMER ACCOUNT REF : 975860
OUR CUSTOMER ORDER NUMBER : 5,09E+09
YOUR CUSTOMER ORDER NUMBER : 5,5E+09
YOUR MATERIEL NUMBER : OEL-700427
PURCHASE ORDER :
BATCH NUMBER :

LOADING SITE : A010
INTERNAL TRANSPORT : 56785449
INTERNAL DELIVERY R : 8096661609 / 10

INSPECTION LOT NUN : 40000564606

COMMENTS :
: MV 839,4

MATERIAL	314164	FF GET TR DCT-1 VRAC, TOTAL		
NATURE OF TEST	METHOD	UNIT	DATA VALUES	SPECIFICATIONS
CLEAR APPEARANCE	Internal		YES	YES
VISUAL COLOUR YELLOW	Internal		YES	YES
SPECTRE INFRA ROUGE CONFORME	Internal		YES	YES
DENSITY AT 15°C OSCILLATING TUBE	ISO 12185	kg/m3	838,9	835,0-845,0
KINEMATIC VISCOSITY AT 40°C	ISO 3104	mm2/s	24,18	23,30-24,70
KINEMATIC VISCOSITY AT 100°C	ISO 3104	mm2/s	5,141	4,95-5,35
VISCOSITY INDEX	ISO 2909		148	145 min
BROOKFIELD VISCOSITY AT -40°C	NFT-60 152	mPa.s	4760	5500 max
WATER CONTENT BY AQUATEST	NFT-60-640	ppm	70	250 max
BORON CONTENT	NFT-60-106	ppm	107,4	80-110
CALCIUM CONTENT	NFT-60-106	ppm	648	550-710
SILICIUM CONTENT	NFT-60-106	ppm	4	03-10
PHOSPHORUS CONTENT	NFT-60-106	ppm	428	350-470
SULFUR CONTENT	NFT-60-106	ppm	2309	2100-2500
ZINC CONTENT	NFT-60-106	ppm	1	10 max
FOAMING SEQ 1 TENDENCY	ISO 6247	mL	0	10 max
FOAMING SEQ 1 STABILITY	ISO 6247	mL	0	0 max
FOAMING SEQ 2 TENDENCY	ISO 6247	mL	10	30 max
FOAMING SEQ 2 STABILITY	ISO 6247	mL	0	0 max
FOAMING SEQ 3 TENDENCY	ISO 6247	mL	0	10 max
FOAMING SEQ 3 STABILITY	ISO 6247	mL	0	0 max
PURITY CLASS > 5 µm (ISO4406)	ISO 4407		13	16 max
PURITY CLASS > 15 µm (ISO4406)	ISO 4407		11	12 max
WE CERTIFY THAT THIS PRODUCT IS CONFORM WITH OUR SPECIFICATIONS				

Adresse postale: 562 Avenue du Parc de l'Isle - 92028 Nanterre Cedex
Tel. +33(0) 1 41 35 40 00

TOTALENERGIES LUBRIFIANTS

Société Anonyme au capital de 27 085 708 euros
Siège social: 562 Avenue du Parc de l'Isle - 92028 Nanterre Cedex

A
G
E
N
Z
I
A**ADM**

L AGENZIA DELLE ACCISE DOGANE E MONOPOLI

CAR 22FR665520064540002161**Mittente**

Mittente	FR66552006454000211011	
Ragione sociale Mittente	TotalEnergies Lubrifiants	
Tipo CAR	Da destinare	
Destinatario	IT00BAY00780F020220210	
Ragione sociale Destinatario	MAGNA PT S.P.A.	
Data emissione	23/08/2022 - 11:39	
Note richiesta	OEL-700427 (Delivery 23/08)	
Sede	VIA DEI CICLAMINI - MODUGNO - 70026 - BA	
Movimentazione nell'ambito di reti d'impresa o di rapporti stabili di fornitura	SI	

Itinerario

Luogo di introduzione nel territorio italiano	Mortara	
Data introduzione prevista	24/08/2022 - 07:30	
Ufficio delle dogane di esportazione/uscita		
Durata prevista per il trasporto nel territorio italiano	36	
Itinerario	NOT CLEAR -GO DIRECTLY TO MODUGNO	

Trasporto

Tipo veicolo	Autoarticolato	
Targa	ET 778 EG	
Tipo rimorchio	trailer	
Targa	XA 539 HE	
Identificativo container	EXFU 878488-7	
Operatore logistico		
Partita IVA		



MINISTERO
DEI
BENI
CULTURALI

ADM

L'AGENZIA DELLE ACCISE, DOGANE E MONOPOLI

Elenco prodotti

Codice	Descrizione	Quantità	Modalità
27101999	Altri oli lubrificanti ed altri	18,280.000 Kg	Sfuso

TANK SOLUTIONS NORMANDIE

Port N° 4992 Route de la Plaine
76700 GONFREVILLE-L'ORCHER
TEL:(33)02 35 24 65 94
FAX:(33)02 35 20 91 68
admin@tsn.fr

SIRET:413 512 138 000 12
TVA:FR 314 135 121 38
ARRETE: AP du 09/06/2009
SQAS: 87663

2 Référence du client / Customer reference number* 039166 01/08/2022 06:18		3 N° de série / Serial number* N°: L 22080008 - Edité le 1/08/22 à 6:20:23	
4 Raison sociale du Client / Customer DEN HARTOGH LIQUID PB ROTTERDAM PAYS BAS Tractionnaire DEN HARTOGH FRANCE		5 N° d'identification / Identification numbers Véhicule / Vehicle Citerne, Conteneur, GRV / Tank, Container EXFU878488/7 Affaire 2955770	
6 Nature du produit / Nature of product* LAVAGE LIQUIDE CHIMIQUE		7 Prochain produit chargé / Next Load* INCONNU	
8 Comp UN N° : Dernier Produit Transporté Previous load Nom / Name		9 Procédures de lavage Cleaning Procedures EFTCO Code / Description*	
1 INFINEUM P6003		P10 LAVAGE EAU CHAUDE T>60°C E35 SÉCHAGE AIR CHAUD	
10 Prestations complémentaires / Additional Services* E71 LAVAGE JOINT TROU D'HOMME 4.00 UN - H99 AUTRES 1.00 UN - E55 LAVAGE ACCESSOIRES 1.00 UN - E85 ENLÈVEMENT DES ÉTIQUETTES 1.00 UN - E52 LAVAGE DOMES TROU D'HOMME 4.00 UN		Commande n° : B 22072111 du 28.07.2022 T01 CONTRÔLE VISUEL / OLFACTIF 1.00 UN - E60 LAVAGE CONDUITE AIR - E61 LAVAGE JONCTIONS D'AIR 1.00 UN	
11 Observations / Comments*			
12 Nom du laveur / Name cleaner* DIA		13 Date / Heure d'entrée / Time In* 29/07/2022 14:30 Date / Heure de sortie / Time Out 29/07/2022 15:30	
La station de lavage et le conducteur attestent que les moyens décrits ci-dessus ont effectivement été mis en oeuvre pour nettoyer la citerne (cfr la définition EFTCO de 'propre') / The cleaning station and the driver confirm that the above service(s) to clean the tank have been carried out (see EFTCO definition of 'clean').			
14 Représentant de la station / Cleaning Station Nom / Name THIBAUT Signature / Signature		15 Conducteur / Driver* Nom / Name Signature / Signature	

2

Exemplaire pour
Exemplaar voor
Exemplar für

Destinataire
Ontvanger
Empfänger

LETTRE DE VOITURE - DOCUMENT DE TRANSPORT
VRACHTBRIEF - VERVOERDOCUMENT
FRACHTBRIEF - TRANSPORTDOKUMENT

CMR

AVG2002-

Code transporteur
Vervoerderscode
Code Frachtführer

No
Nr.

1 Expéditeur (nom, adresse, pays) / Afzender (naam, adres, land)
Absender (Name, Anschrift, Land)
TOTAL LUBRIFIANTS
3 Rue le TURQUE DE LONGCHAMP
76100 ROUEN FRANCE

Indien de overeengekomen plaats van inontvangstneming en van aflevering van de zaken zijn gelegen in twee verschillende landen zijn het CMR-Verdrag alsmede in aanvulling daarop de algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, van toepassing.

NK

23647

Indien de overeengekomen plaats van inontvangstneming en van aflevering van de zaken zijn gelegen in Nederland zijn de algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, van toepassing.
De Algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, zijn door s/va / Stichting Vervoeradres gedeponneerd ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Amsterdam en Rotterdam.

2 Destinataire (nom, adresse, pays) / Geadresseerde (naam, adres, land)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
MAGNA PT S.P.A
VIA DEI CICLAMINI 4
(70026) MODUGNO ITALIA

16 Transporteur (nom, adresse, pays) / Vervoerder (naam, adres, land)
Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

Den Hartogh France S.A.S.
CHCI
182 Quai Georges V
76600 Le Havre, France
Vat No.: FR40422388611

17 Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) / Opvolgende vervoerders (naam, adres, land)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

Den Hartogh Logistics S.r.l.
Unipersonale
Via Carducci, 8 - 21013 Gallarate (VA)
REA VA 001624701991

18 Remarques / Opmerkingen van de vervoerder
Bemerkungen des Frachtführers

REAR 363231 REN M0125480

Loading Date: 16-08-2022

Temps: 24 °C

Start: 07 h 30

End: 15 h 15

Delivery Date:

Temps: °C

Start: h

End: h

Jobnr. DH: 297 81 60

3 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) / Plaats (bestemd) voor de aflevering der goederen (plaats, land) / Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)

4 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) / Plaats en dat. v. inontvangstneming der goederen (plaats, land, datum) / Ort und Tag Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)
TOTAL LUBRIANT LE 16-08-2022
3 RUE LE TURQUE DE LONGCHAMP
76100 ROUEN FRANCE

5 Documents annexés / Bijgevoegde documenten
Beigefügte Dokumente

Certificate of analysis
Weighing documents
Customs documents
Seal number
Other documents

6 Marques et numéros / Merken en nummers
Kervzeihen und Nummen

7 Nombre de colis / Aantal colli
Anzahl des Packstücke

8 Mode d'emballage / Wijze van verpakking
Art der Verpackung

9 Nature de la marchandise / Aard der goederen
Bezeichnung des Gutes

10 No statistique / Statistisch
nummer / Statistiknummer

11 Poids brut, kg / Bruto gewicht
in kg / Bruttogewicht in kg

12 Cubage m³ / Volume in m³
Umfang in m³

Tankcontainer: EXFU 878488-7 Trailer: DR-87 FH

Compartment 1: FF GET TR DCT - 1

n° Plomb: 0604615 # 0604620

Compartment 2:

Compartment 3:

☐ Transport selon 1.1.4.2.1

13 Instructions de l'expéditeur / Instructies afzender
Anweisungen des Absenders

Referencenumber (loading):

56785443 / 5093719026

Referencenumber (unloading):

19 Conventions particulières / Speciale overeenkomsten
Bijzondere Verdragen

14 Prescriptions d'affranchissement / Frankeringsvoorschrift
Frachtzahlungsanweisungen

☐ Franco / Frei

KUEHNE + NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)

20 Usine de ROUEN
Etablie / Opgemaakt te
Rue le TURQUE DE LONGCHAMP
76100 ROUEN

le / de
am 16-08-2022

15 Remboursement / Rückerstattung

25 AGO 2022

21 tel: 02 35 58 10 35

22 LOUISE

DS-941-DT

23

24 Marchandises reçues / Goederen ontvangen
Gut empfangen

"Ricevuta con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Signature et timbre de l'expéditeur / Handtekening en stempel
van de afzender / Unterschrift und Stempel des Absenders

Signature et timbre du transporteur / Handtekening en stempel
van de vervoerder / Unterschrift und Stempel des Frachtführers

Signature et timbre du transporteur / Handtekening en stempel
van de vervoerder / Unterschrift und Stempel des Frachtführers

Signature et timbre du destinataire / Handtekening en stempel
van de geadresseerde / Unterschrift und Stempel des Empfängers

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur / De dik omlijnde vakken moeten ingevuld worden door de vervoerder / Die mit fett gedruckten Linien eingetragenen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden

1-15 y compris et / inbegrepen
19-21 +22
19-21 +22

A remplit sous la responsabilité de l'expéditeur / In te vullen onder verantwoordelijkheid
van de afzender / Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

